

## What is Covered

### Engine

Rocker assembly, hydraulic rockers, camshaft, camshaft followers, inlet & exhaust valves excluding pitted or burnt valves, or decarbonizing, cylinder head, cylinder head gasket, push rods, timing gears, timing chain, oil pump, piston and rings, con-rods, gudgeon pins and gearings, crankshaft and bearings, turbo where factory fitted, water pump.

### Manual Transmission

Internal gears, shafts, bearings, synchro hubs, synchro rings, selector shafts, forks.

### Automatic Transmission (including CVT types)

Internal gears, shafts, bearings, oil pump, servo, valve block, modulator valve, governor.

### What Is Not Covered

- Ancillary components or equipment not listed under components covered nor any fuel, chemical, anti-freeze, hydraulic fluids, grease, oils, oil seals /gaskets, batteries and tires or worn parts or parts, which require periodic maintenance or replacement.
- Parts, which have not failed but have been reported as requiring replacement during routine servicing and or repairs or at the time a repair is in progress.
- Oil & Coolant leaks (of any type) are not covered.

## CONDITIONS

The ref. document is the basis of & forms an integral part of, the contract between the company & the vehicle owner for the mechanical & electrical breakdown assistance covering the vehicle shown on the ref. document attached. This document is to be read as one document and & word or expression used with a specific meaning has the same meaning wherever it appears.

- The company's liability, provided that the fee has been paid, will be subject to the limits stated on the ref. document.
- This policy cannot be cancelled by the Vehicle owner and cannot be transferred to another vehicle.
- This document has no cancellation value. The company shall not return any fee amount to the vehicle owner in the event that this policy is invalidated or if cover is no longer required.
- The policy is not transferrable & only valid for the 1st owner of the vehicle. The contract is invalid in case of ownership transfer.
- The company reserves the right to specify the w/shop for repairs. It is also the discretion of the company to settle for repairs wherever possible rather than a new component replacement. if the insured insists upon a new component the difference in repair costs specified by the company and the cost of the new unit will have to be borne by the

## الأجزاء المغطاة

### المحرك

مجموعة الإهتزازات، الإهتزازات الهيدروليكية، عمود الكوابات، توابيع العمل، صمامات الدخول العادم، باستثناء الصمامات الكروية، الرأس الأسطواني، مانع التسرب الأسطواني، قضبان الدفع، تروس التوقيتات، حزام القيادة، مضخة الزيت، المكابس والحلقات، القضبان المشتركة، كراسي التحميل للمسمار الرئيسي، العمود المرفقي كراسي التحميل (بيرينغ)، التيربوتر كراسي المصنع، مضخة الماء.

### ناقل السرعة (اليدوي)

التروس الداخلية، الأعمدة، كراسي التحميل، حلقات أدوات التحميل، شوكة الاختيار، الشوكات.

### ناقل السرعة (الآتوماتيكي)

(بما في ذلك الأنواع ذات التغيير المستمر)

التروس الداخلية، الأعمدة، الحلقات، مضخة الزيت، السيرفو، كتلة الصمامات، منظّم الكمبريوت، المنظّم.

### العناصر غير المتضمنة

- المكونات أو المعدات الملحقة غير المدرجة في المكونات المغطاة بالإضافة إلى الأجزاء أو المواد الكيميائية أو سوائل التجمد أو سوائل الهيدروليكية أو شحومات أو زيوت بطارية أو إطارات أو قطع غيار بالية أو قطع غيار تقتض صيانة أو استبدال دوري.
- قطع الغيار التي لم تتعطل غير أنه تم الإبلاغ عنها لتطلب الاستبدال أثناء الخدمة / أو الإصلاحات الروتينية أو في الوقت الذي يجري فيها الإصلاح.
- الوثيقة لا تشمل تسريب ماء الرادياتر و زيت (أي زيوت)

## الشروط

الوثيقة المرجعية هي الأساس، حيث أنها تشكل جزء لا يتجزأ من العقد المبرم بيننا شركتكم والسيارة فقيمته تعتمد عملاً على الميكانيكي والكهربائي الذي يغطي بالسيارة المؤمنة تفاصيلها في الوثيقة المرجعية المرفقة. ونقرّ أذهالاً الوثيقة كالوثيقة واحدة، وأن اللفظ أو التعبير المُستعمل فيهم معنيهم لنفس المعنى بما ظهر.

أ- تخضع قدر الشركة شريطة أن تكون الراسم قد تم دفعها-

للحدود المنصوص عليها في الوثيقة المرجعية.

ب-

لا يمكن إلغاء الوثيقة الماثلة من قبل مالك السيارة، ولا يمكن كذلك أن تسري هذه الوثيقة على سيارة أخرى.

- ج- ليس لهذالو وثيقة قيمة الغاء.
- د- ولا تتحمل الشركة مسؤولية إعادة أية تميل العلامات للسيارة وفي حال ما إذا كانت هذه الوثيقة غير سارية أو أن الغطاء لم يغطى مطلوباً.
- هـ- لا يجوز التنازل عن الوثيقة الماثلة، وتصلح فقط لأعمال للسيارة. وفي حال انتقال الملكية للسيارة، تُعد هذه الوثيقة غير سارية.
- و- يحق للشركة تحديد مركز الصيانة. وللشركة الحق في تحديد الجوانب التي لا تصلح للإصلاح متبقياً من ذلك كميئاً. بدلاً من الاستبدال بالعنصر جديد.
- ز- وإذا أصرت الشركة على الاستبدال بالعنصر جديد، فإن الفرق بين تكلفة الإصلاح والتكاليف التي تحددها الشركة كمتكافئة الوحدة الجديدة سيحملها المؤمن عليه.
- ح- لا يجوز إجراء أية أعمال تصليح - بموجبهشروط هذه الوثيقة - دون علم الشركة. إذاً جميعاً أعمال التصليح يجب أن تتم من خلال "موتور برايم"، مركز الصيانة المعتمد.
- ط- ويجب أن تكون جميع المطالبات المالية مدعومة بالوثائق ذات الصلة. ويحق للشركة فحص السيارة أو إخضاعها للتقييم مستقل. وستُحدد نتيجة هذا التقييم قدر من الكسائر استناداً إلى القيمة القصوى المطلوبة.
- ي- إذا ثبت أن صاحب السيارة لم يركز الصيانة أو تم تفكيكها بالكامل أو تفكيك جزئياً منها، فسيتم تعليقها من قبل الشركة.
- ك- أنا أخطأ غير مشمول ضمن الغطاء أو مستثنى بموجب هذه الوثيقة، فإن مالاً للسيارة يكون مسؤولاً عن تكاليف تفكيك السيارة لمركز الصيانة، إضافة إلى التكاليف التي يجب أن تكون الصيانة تتم تنفيذها باسم مال للسيارة.
- ل- يجب صيانة السيارة في شكل منتظم في الوقت (الأوقات) الصحيح وفقاً للفترة المتأثرة من المسافات بالكيلومتر بحسب ما توصيها الشركة المصنعة.
- م- والإخفاقات في القيام بدور تلك التوصيات تجعل هذا العقد باطلاً.
- ن- إذا تقدم مال للسيارة بطلب مطابقة، علماً بأنه هذا المطالبين انقضى احتياطي يمانته قيمة أو مبلغ معين، فإن هذا العقد يصبح باطلاً وتحتفظ الشركة بحقوقها في المضي في إجراءات التقاضي.
- هـ- سيتم السماح بالمطالبة مقابل أعمال الإصلاح أو استبدال المحرك أو ناقل الحركة أو مضطمة مكيف الهواء مرة واحدة فقط حتى نهاية مدة الوثيقة.
- و- لا يجوز تعديل أو تغيير شروط أحكام هذه الوثيقة من قبل أي شخص إلا بعد الحصول على موافقة مسبقة من الشركة.

#### Cover Note:

**NOTE:** The vehicle must be regularly serviced at the correct time (s) and kilometer intervals as recommended by the relevant manufacturer. Failure to service the vehicle according to such recommendations will render this contract voidable.

**Zhansaya Satybaldy**  
General Manager  
Motors Prime Car Guarantee Extension Services L.L.C

ملاحظة مرفقة:

ملحوظة:

يجب صيانة السيارة في شكل منتظم في الوقت (الأوقات)

الصحيح ووفقا للفترة الزمنية للمسافات بالكيلومتر بحسب ما توصي بها الشركة  
المُصنعة. والإخفاق في القيام بذلك وفقًا لتلك التوصيات يجعل هذا العقد باطلاً.

زاهانسايا ساتيبالدي

مدير عام

موترز برايم لخدمات اجراء وتمديد ضمان السيارات ذ.م.م